

Melinera®



LED-DEKOLEUCHTE

DE AT CH

LED-DEKOLEUCHTE

Gebrauchsanweisung

FR CH

LAMPE DÉCORATIVE À LED

Notice d'utilisation

IT CH

LAMPADA DECORATIVA LED

Istruzioni d'uso

GB

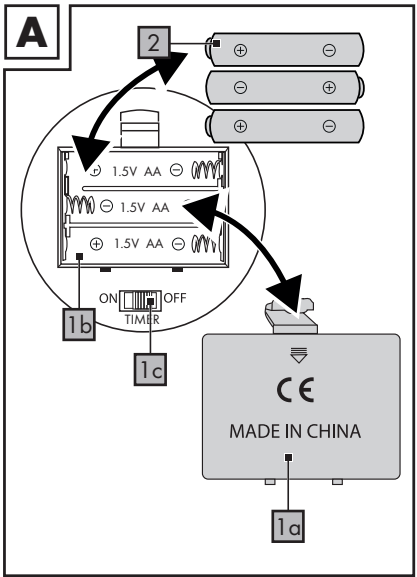
LED LAMP

Instructions for use



IAN 323315_1901

DE AT CH
FR IT GB



Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

- 1 x LED-Dekoleuchte
- 3 x Batterie (1,5V === LR6, AA)
- 1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Maße: ca. 9 x 19,5 cm (Ø x H)
Energieversorgung Batterie:
3 x Batterie (1,5V === LR6, AA)
Farbwertanteile:
– x < 0,270 / x > 0,530
– y < – 2,3172 x 2 + 2,3653 x – 0,2199 /
y > – 2,3172 x 2 + 2,3653 x – 0,1595
=== Symbol für Gleichspannung

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Artikel ist nur für den privaten Gebrauch im Innenbereich und nicht für den gewerblichen Gebrauch zu verwenden. Dieser Artikel ist ein Spezialprodukt, weil die x/y-Koordinaten außerhalb des theoretischen Weißpunktes liegen. Der Artikel ist zu Dekorationszwecken geeignet.

NUR ZUR VERWENDUNG IN INNENRÄUMEN.

Nicht zur allgemeinen Raumbeleuchtung im Haushalt geeignet.

Sicherheitshinweise
Wichtig: Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig und bewahren Sie diese unbedingt auf!

Achtung! Der Artikel ist zerbrechlich!

- Der Artikel ist kein Spielzeug.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Es dürfen keine Modifikationen am Artikel vorgenommen werden!
- LEDs sind nicht austauschbar.
- Schützen Sie empfindliche Oberflächen vor dem Aufstellen des Artikels.

Lebensgefahr!

- Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickenungsgefahr.
- Achtung! Das Glas ist zerbrechlich und kann bei Bruch zu schweren Verletzungen führen! Sollte das Glas zerbrechen, benutzen Sie den Artikel nicht weiter.

Warnhinweise Batterien

- Entfernen Sie die Batterien, wenn diese verbraucht sind oder der Artikel längere Zeit nicht verwendet wird.
- Benutzen Sie keine verschiedenen Batterie-Typen, -Marken, keine neuen und gebrauchten Batterien miteinander oder solche mit unterschiedlicher Kapazität, da diese auslaufen und somit Schäden verursachen können.
- Beachten Sie die Polarität (+/-) beim Einlegen.
- Tauschen Sie alle Batterien gleichzeitig aus und entsorgen Sie die alten Batterien vorschriftsmäßig.
- Warnung! Batterien dürfen nicht geladen oder mit anderen Mitteln reaktiviert, nicht auseinandergenommen, nicht ins Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Bewahren Sie Batterien immer außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien!

- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Reinigen Sie bei Bedarf und vor dem Einlegen die Batterie- und Gerätekontakte.
- Setzen Sie die Batterien keinen extremen Bedingungen aus (z. B. Heizkörper oder direkte Sonneneinstrahlung). Es besteht ansonsten erhöhte Auslaufgefahr.
- Batterien können beim Verschlucken lebensgefährlich sein. Bewahren Sie deshalb Batterien für Kleinkinder unerreichbar auf. Wurde eine Batterie verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.

Gefahr!

- Gehen Sie mit einer beschädigten oder auslaufenden Batterie äußerst vorsichtig um und entsorgen Sie diese umgehend vorschriftsmäßig. Tragen Sie dabei Handschuhe.
- Wenn Sie mit Batteriesäure in Berührung kommen, waschen Sie die betreffende Stelle mit Wasser und Seife.
- Gelangt Batteriesäure in Ihr Auge, spülen Sie es mit Wasser aus und begeben Sie sich umgehend in ärztliche Behandlung!
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

Batterien auswechseln (Abb. A)

ACHTUNG! Beachten Sie folgende Anweisungen, um mechanische und elektrische Beschädigungen des Artikels zu vermeiden.

Gefahr!

Entfernen Sie vor der Erstbenutzung die Plastikzunge aus dem Batteriefachdeckel (1a). Sollten die Batterien nicht mehr funktionieren, können Sie diese auswechseln. Schalten Sie den Artikel vor dem Wechsel der Batterien aus.

- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel (1a) an der Unterseite des Artikels.
 - Entnehmen Sie die leeren Batterien (2) vorsichtig aus dem Batteriefach (1b).
 - Tauschen Sie diese gegen neue Batterien aus.
- Hinweis:** Achten Sie auf die Plus-/Minuspole der Batterien und auf das korrekte Einsetzen. Die Batterien müssen sich komplett in der Batteriehalterung befinden.
- Schließen Sie den Batteriefachdeckel wieder.

Licht ein- und ausschalten (Abb. A)

Verschieben Sie den Schalter (1c), um den Artikel ein- (ON) und auszuschalten (OFF). Schieben Sie den Schalter (1c) auf TIMER, um die Timerfunktion des Artikels zu aktivieren. **Hinweis:** Bei der Timerfunktion ist das Licht

für 6 Stunden eingeschaltet und für 18 Stunden ausgeschaltet. Der Rhythmus wiederholt sich täglich.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken, sauber, ohne Batterien und bei Raumtemperatur. Den Artikel nicht von innen reinigen. **WICHTIG!** Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung

Werfen Sie Ihren Artikel, wenn er ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie ihn einer

fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren. Defekte oder verbrauchte Batterien / Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien / Akkus und / oder den Artikel über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.

Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien/Akkus! Batterien/Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden.

Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien / Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.

Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1-7: Kunststoffe / 20-22: Papier und Pappe / 80-98: Verbundstoffe.

Der Artikel und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Artikels erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassensbon auf. Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung.

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

07082019 / PH 309

Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten. Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig. IAN: 323315_1901

DE Service Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich
Tel.: 0820 201 222
(0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz
Tel.: 0842 665566
(0,08 CHF/Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison

- 1 lampe décorative à LED
- 3 piles (1,5 V === LR6, AA)
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Dimensions : env. 9 x 19,5 cm (Ø x h)
Alimentation en énergie à piles :
3 piles (1,5 V === LR6, AA)
Coordonnées chromatiques :
– x < 0,270 / x > 0,530
– y < – 2,3172 x 2 + 2,3653 x – 0,2199 /
y > – 2,3172 x 2 + 2,3653 x – 0,1595
=== Symbole de tension continue

Utilisation conforme à sa destination

L'article est uniquement destiné à un usage domestique en intérieur et n'est pas prévu pour une utilisation commerciale. Cet article est un produit spécial, parce que les coordonnées x/y se situent en dehors du point blanc théorique. L'article est utilisé à des fins décoratives.

À UTILISER UNIQUEMENT EN INTÉRIEUR.

Ne convient pas pour l'éclairage général de pièces de la maison.

Consignes de sécurité
Important : lisez attentivement cette notice d'utilisation et conservez-la absolument !

Achtung ! L'article est fragile !

- L'article n'est pas un jouet.
- Vérifiez l'article avant chaque utilisation en vue de détecter des détériorations ou de l'usure. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !
- Aucune modification ne doit être apportée à l'article !
- Les lampes LED ne sont pas interchangeables.
- Protégez les surfaces sensibles avant l'installation de l'article.

Danger de mort !

- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il existe des dangers de suffocation.
- Attention ! Le verre est fragile et peut causer des blessures graves en se brisant ! Si le verre se brise, ne plus utiliser l'article !

Consignes pour les piles !

- Retirer les piles lorsqu'elles sont usagées ou en cas de non-utilisation prolongée de l'article.
- Ne pas utiliser des piles de type ou de marque différent, des piles neuves et usagées en même temps ou des piles dont la capacité est différente car celles-ci fuient et peuvent causer des dommages.
- Respecter la polarité (+/-) lors de l'insertion.
- Remplacer toutes les piles en même temps et éliminer les piles usagées selon les directives en vigueur.
- Avertissement ! Les piles ne doivent être ni chargées ni réactivées par d'autres moyens. Elles ne doivent être ni démontées, ni jetées au feu ni court-circuitées.
- Toujours conserver les piles hors de portée des enfants.
- Ne pas utiliser des piles rechargeables !
- Le nettoyage et l'entretien incombant à l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants non surveillés.
- Nettoyer les contacts de la pile et de l'appareil si nécessaire et avant l'insertion.

- Ne pas exposer les piles à des conditions extrêmes (p. ex. radiateurs ou rayons directs du soleil). Il existe sinon un risque élevé de fuite.
 - L'ingestion de piles peut être mortelle. Par conséquent, conserver les piles hors de portée des jeunes enfants. En cas d'ingestion d'une pile, consulter immédiatement un médecin.
- Danger !**
- Les piles abîmées ou qui fuient doivent être manipulées avec une extrême précaution et mises au rebut immédiatement selon les directives en vigueur. Porter alors des gants.
 - En cas de contact avec de l'acide des piles, laver l'endroit atteint avec de l'eau et du savon. En cas de contact de l'acide de piles avec les yeux, les laver avec de l'eau et consulter immédiatement un médecin !
 - Les bornes ne doivent pas être court-circuitées.

Mise en place/remplacement des piles (fig. A)
ATTENTION ! Tenez compte des instructions suivantes afin d'éviter toute détérioration mécanique et électrique de l'article.

Danger !

Trois piles, que vous devez sortir de l'emballage et mettre en place dans l'article avant la première utilisation sont fournies avec l'article. Si les piles ne fonctionnent plus, vous pouvez les remplacer. Éteignez l'article avant de remplacer les piles.

- Ouvrez le couvercle du compartiment à piles (1a) sur le dessous de l'article.
 - Retirez prudemment les piles vides (2) du compartiment à piles (1b).
 - Remplacez-les par de nouvelles piles.
- Remarque :** faites attention aux pôles positif/négatif des piles et prenez soin de les insérer correctement. Les piles doivent être parfaitement positionnées dans le logement de piles.
- Refermez le couvercle du compartiment à piles.

Remplacement des piles (fig. A)

Retirez la languette plastique du couvercle du compartiment à piles (1a) avant la première utilisation. Faites glisser l'interrupteur (1c) sur TIMER pour activer la fonction minuterie de l'article. **Remarque :** dans la fonction minuterie, la lumière reste allumée pendant 6 heures et éteinte pendant 18 heures. Le rythme se répète quotidiennement.

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec, propre, sans piles et à une température ambiante. Ne nettoyez pas l'article de l'intérieur. **IMPORTANT !** Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

Mise au rebut

Afin de protéger l'environnement, ne jetez pas votre article avec les ordures ménagères lorsqu'il ne vous est plus utile, mais jetez-le de façon appropriée. Vous pouvez obtenir des informations sur les points de collecte et leurs heures d'ouverture auprès des autorités compétentes de votre localité. Les piles/batteries défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/CE et à ses amendements. Retournez les piles/batteries et/ou l'article à travers les possibilités de collecte offertes. Les matériaux d'emballage comme les sacs plastique ne doivent pas tomber entre les mains des enfants. Gardez le matériel d'emballage hors de la portée des enfants.

Dommmages environnementaux dus à l'élimination inappropriée des piles/batteries ! Les piles/batteries ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères.

Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et sont soumises à un traitement spécial des déchets. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Alors, retournez les piles/batteries usagées à un point de collecte municipal.

Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément. Jetez l'article et l'emballage dans le respect de l'environnement.

Notez le marquage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets. Ceux-ci sont marqués par les abréviations (a) et les chiffres (b) avec la signification suivante : 1 - 7 : plastique/20 - 22 : papier et carton/80 - 98 : matériaux composites.

L'article et les matériaux d'emballage sont recyclables. Éliminez-les séparément pour une meilleure gestion des déchets. Le logo Triman ne s'applique qu'à la France. Vous pouvez vous renseigner auprès des autorités locales ou municipales pour savoir comment vous débarrasser de l'article mis au rebut.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent.

IAN 323315_1901



DE/AT/CH

FR/CH

FR/CH

FR/CH

FR/CH

FR/CH

FR/CH

FR/CH

Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d’achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniemement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limitées par cette garantie. En cas d’éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible. Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas. La période de garantie n’est pas prolongée par d’éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement. Ceci s’applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l’acheteur à la fin de la période de garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l’acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l’acquisition ou de la réparation d’un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d’immobilisation d’au moins sept jours vient s’ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d’intervention de l’acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d’intervention. Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l’emballage, des instructions de montage ou de l’installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :
1° S’il est propre à l’usage habituellement attendu d’un bien semblable et, le cas échéant :
• s’il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l’acheteur sous forme d’échantillon ou de modèle ;

- s’il présente les qualités qu’un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l’étiquetage ;

2° Ou s’il présente les caractéristiques définies d’un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l’acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L’action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l’usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l’acheteur ne l’aurait pas acquise, ou n’en aurait donné qu’un moindre prix, s’il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L’action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l’acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l’utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 323315_1901

 Service Suisse
Tel. : 0842 665566
(0,08 CHF/Min.,
mobile max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail : deltasport@lidl.ch

Congratulazioni!
Avete acquistato un articolo di alta qualità. Consigliamo di familiarizzare con l’articolo prima di cominciare ad utilizzarlo.

Leggere attentamente le seguenti istruzioni d’uso.

Utilizzare l’articolo solo nel modo descritto e per gli ambiti di applicazione indicati. Conservare accuratamente queste istruzioni d’uso. In caso di trasferimento dell’articolo a terzi, consegnare tutti i documenti insieme all’articolo.

Contenuto della fornitura

- 1 x lampada decorativa LED
- 3 x batteria (1,5 V , AA)
- 1 x istruzioni d’uso

Dati tecnici

Misure: ca. 9 x 19,5 cm (Ø x A)
Alimentazione a batterie:
3 x batteria (1,5 V , AA)
Coordinate cromatiche:
– x < 0,270 / x > 0,530
– y < – 2,3172 x 2 + 2,3653 x – 0,2199 / y > – 2,3172 x 2 + 2,3653 x – 0,1595
 Simbolo di corrente continua

Uso conforme alla destinazione

L’articolo è destinato unicamente all’uso domestico al chiuso e non va utilizzato per finalità commerciali. Questo articolo è un prodotto speciale, perché le coordinate x/y sono al di fuori del punto di bianco teorico.

L’articolo è adatto per scopi decorativi.

 SOLO PER L’USO INTERNO.

 Non adatto all’illuminazione generale di ambienti domestici.

Indicazioni di sicurezza Importante: leggere attentamente le istruzioni d’uso e conservarle con cura!

-  Avvertenza! L’articolo non è infrangibile!
- L’articolo non è un giocattolo.
- Prima di ogni uso, controllare se l’articolo presenta danni o segni d’usura. Utilizzare l’articolo solo se in perfette condizioni!
- Non apportare modifiche all’articolo!
- I LED non possono essere sostituiti.
- Proteggere le superfici delicate prima di posizionare l’articolo.

-  Pericolo di morte!
• Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Rischio di soffocamento.
- Avvertenza! Il vetro è fragile e nel rompersi può provocare gravi ferite! Se il vetro dovesse rompersi, non continuare ad utilizzare l’articolo.

-  Avvertenze sulle batterie!
• Togliere le batterie una volta scariche oppure se non si utilizza l’articolo per lungo tempo.

- Non utilizzare batterie di tipo diverso o di marca diversa, né utilizzare assieme batterie nuove e scariche oppure batterie con capacità differente, poiché da esse potrebbe fuoriuscire del liquido e causare quindi dei danni.
- Quando si inseriscono le batterie, osservare la polarità (+/-).
- Sostituire contemporaneamente tutte le batterie e smaltire le batterie scariche nel rispetto delle normative.
- Attenzione! Le batterie non devono essere caricate né riattivate in altro modo, smontate, gettate nel fuoco oppure collegate in corto circuito.
- Conservare le batterie sempre fuori dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare batterie ricaricabili!
- La pulizia e la manutenzione dell’utente non possono essere condotte dai bambini non sorvegliati.
- Se necessario e prima di inserire le batterie, pulire i contatti delle batterie e delle apparecchiature.
- Non esporre le batterie a condizioni estreme (ad es. termosifoni o radiazione solare diretta). Altrimenti sussiste un pericolo maggiore che fuoriesca del liquido.
- Se inghiottite, le batterie possono causare la morte. Conservare quindi le batterie in un luogo non raggiungibile per i bambini piccoli. In caso di ingestione di una batteria è necessario sottoporsi subito a cure mediche.

-  Pericolo!
• Maneggiare con estrema cautela una batteria danneggiata o dalla quale è fuoriuscito del liquido, e smaltirla come previsto dalle normative. Indossare dei guanti durante l’operazione.
- Se si dovesse venire a contatto con l’acido delle batterie, lavare la parte interessata con acqua e sapone. Se l’acido delle batterie dovesse venire a contatto con gli occhi, lavarli con acqua e affidarsi quanto prima a delle cure mediche!
- I morsetti di collegamento non devono essere collegati in corto circuito.

Sostituzione delle batterie (fig. A)

AVVERTENZA! Per evitare danni meccanici ed elettrici dell’articolo, attenersi alle seguenti istruzioni.

Pericolo!

Prima del primo utilizzo, rimuovere la linguetta in plastica dal coperchio del vano batterie (1a). Se le batterie smettono di funzionare, è possibile sostituirle. Prima della sostituzione delle batterie, spegnere l’articolo.
1. Aprire il coperchio del vano batterie (1a) sul retro dell’articolo.
2. Togliere con precauzione le batterie scariche (2) dal vano batterie (1b).
3. Sostituirle con batterie nuove.

FR/CH

FR/CH

FR/CH

FR/CH

IT/CH

IT/CH

IT/CH

IT/CH

IT/CH

Restituire le batterie e/o l’articolo attraverso i centri di raccolta offerti. I materiali di imballaggio, ad es. i sacchetti, non devono giungere nelle mani dei bambini. Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini.

 Danni ambientali dovuti a un errato smaltimento delle batterie! Le batterie non devono essere smaltite come rifiuti domestici. Possono contenere metalli pesanti tossici e sono soggetti a un trattamento speciale dei rifiuti. I simboli chimici dei metalli pesanti sono i seguenti: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo. Pertanto, restituire le batterie usate in un punto di raccolta comunale.

 Smaltire l’articolo e il materiale di imballaggio nel pieno rispetto dell’ambiente.

 Si noti la marcatura dei materiali di imballaggio durante la separazione dei rifiuti, questi sono contrassegnati da abbreviazioni (a) e numeri (b) con il seguente significato: 1-7: materiali plastici/20-22: carta e cartone/80-98: materiali compositi.

L’articolo e i materiali di imballaggio sono riciclabili, smaltirli separatamente per una migliore gestione dei rifiuti. Il logo Triman è valido solo per la Francia. Per informazioni su come smaltire l’articolo non più utilizzabile, rivolgersi alle autorità locali o comunali.

Avvertenze sulla garanzia e sulla gestione dei servizi di assistenza

Questo prodotto è stato fabbricato con grande attenzione e sottoposto a costanti controlli. La garanzia è di tre anni dalla data d’acquisto. Conservi lo scontrino fiscale. La garanzia vale solo su difetti di materiale o di fabbricazione e decade in caso di uso errato o non conforme. Questa garanzia non costituisce una limitazione ai Suoi diritti legali e in particolare al diritto di garanzia. Per eventuali reclami vi preghiamo di contattare il seguente servizio hotline o mettervi in comunicazione con noi via e-mail. I nostri addetti all’assistenza concorderanno con voi come procedere nel modo più rapido possibile. In qualsiasi caso vi consiglieremo per le vostre esigenze specifiche. Il periodo di garanzia non viene prolungato a seguito di riparazioni effettuate in garanzia, secondo il diritto di garanzia o per correntezza commerciale. Lo stesso vale anche per le parti sostituite o riparate. Le riparazioni dopo la scadenza della garanzia verranno effettuate a pagamento.

IAN: 323315_1901

 Assistenza Svizzera
Tel.: 0842 665566
(0,08 CHF/Min.,
telefonia mobile max.
0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!
You have chosen to purchase a high-quality item. Familiarise yourself with the item before using it for the first time.

Read the following instructions for use carefully.

Only use this item in the manner described and for the purpose for which it is intended. Store these instructions for use carefully. When passing the item on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents

- 1 x LED lamp
- 3 x battery (1.5V , AA)
- 1 x instructions for use

Technical data

Dimensions: approx. 9 x 19.5cm (Ø x H)
Battery power supply:
3 x battery (1.5V , AA)
Chromaticity coordinates:
– x < 0.270 / x > 0.530
– y < – 2.3172 x 2 + 2.3653 x – 0.2199 / y > – 2.3172 x 2 + 2.3653 x – 0.1595
 Symbol for DC voltage

Intended use

The product is for private indoor use only and is not for commercial use. This product is a special product, because the x/y coordinates are outside the theoretical white point. The product is intended for decorative purposes.

 FOR INDOOR USE ONLY.

 Not suitable for general household lighting.

Safety information Important: read the instructions for use carefully and keep them for future reference!

-  Warning! The product is breakable!
- The product is not a toy.
- Check the product for damage or wear before each use. Only use the product if it is in perfect condition!
- No modifications may be made to the product!
- LEDs are not replaceable.
- Delicate surfaces should be protected before placing the product on them.

-  Life-threatening hazard!
• Never leave children unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation.
- Warning! The glass is fragile and can cause serious injuries if broken! Do not continue to use the product if the glass cracks.

-  Warnings on batteries!
• Remove the batteries if they are empty or if the product is not going to be used for an extended period.
- Do not use different battery types or brands, new and used batteries in combination, or batteries with different capacities, as they leak and can thus cause damage.
- Observe the polarity (+/-) when inserting batteries.
- Change all batteries at the same time and dispose of the old batteries properly.
- Warning! Batteries may not be charged or reactivated in any way. They may not be dismantled, thrown into fire, or short-circuited.
- Always keep batteries out of the reach of children.
- Do not use rechargeable batteries!
- The cleaning and user-maintenance may not be carried out by children without supervision.
- Clean the batteries and the device contacts as necessary and before inserting the batteries.
- Do not expose the batteries to extreme conditions (e.g. radiators or direct sunlight). Otherwise there is an increased risk of leaks.
- Batteries can endanger life if swallowed. Keep batteries out of the reach of small children for this reason. Seek medical help immediately if a battery is swallowed.

-  Danger!
• Handle a damaged or leaking battery with extreme care and dispose of it properly and immediately. Wear gloves to handle the battery.
- If you come into contact with battery acid then wash the affected area with soap and water. If battery acid gets in your eye rinse it out with water and seek medical help immediately!
- Do not short-circuit the terminals.

Replacing the batteries (Fig. A) WARNING! Observe the following instructions to avoid mechanical and electrical damage to the product.

Danger!

Remove the plastic tab from the battery compartment cover (1a) before using for the first time. When the batteries are flat, you can replace them. Turn the product off before replacing the batteries.
1. Open the battery compartment lid (1a) on the bottom of the product.
2. Carefully remove the flat batteries (2) from the battery compartment (1b).
3. Replace them with new batteries.
Note: check the plus/minus poles of the batteries and insert them correctly. The batteries must be completely inside the battery holder.
4. Close the battery compartment cover again.

Turning the light on and off (Fig. A)

Slide the switch (1c) to turn the product ON and OFF. Slide the switch (1c) to TIMER to activate the product’s timer function.
Note: using the timer function, the light will be on for 6 hours and off for 18 hours. This rhythm repeats daily.

Storage, cleaning

When not in use, always store the product dry, clean, without batteries and at room temperature. Do not clean the inside of the product.
IMPORTANT! Never clean the product with aggressive cleaning agents.

Disposal

 In the interest of protecting the environment, do not throw your product into the household waste once you are finished with it, but rather take it to a specialty disposal facility. Find out about collection sites and their hours of operation from your local authority. Defective or used batteries must be recycled pursuant to Directive 2006/66/EC and changes to it. Return batteries and/or the product via the collecting sites provided. Packaging materials, such as plastic bags, must be kept away from children. Keep the packaging materials out of reach of children.

 Environmental damage caused by improper disposal of batteries! Batteries may not be disposed of with household waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment. The chemical symbols of the heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. Disposal of used batteries at a municipal collection site.

 Dispose of the product and packaging in an environmentally friendly manner.

 Note the label on the packaging materials when separating waste, as these are labelled with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meaning: 1–7: plastics/20–22: paper and cardboard/80–98: composite materials. The product and the packaging materials can be recycled, dispose of them separately for better treatment of waste. The Triman logo only applies to France. Find out how to dispose of the used product from your municipal or city administration.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

Note: prestare attenzione al polo positivo/negativo delle batterie e all’inserimento corretto. Le batterie devono trovarsi completamente nel relativo supporto.
4. Richiudere il coperchio del vano batterie.

Accensione e spegnimento della luce (fig. A)

Far scorrere l’interruttore (1c) per accendere (ON) e spegnere l’articolo (OFF). Spostare l’interruttore (1c) su TIMER per attivare la funzione timer dell’articolo.
Note: con la funzione timer, la luce si accende per 6 ore e rimane spenta per 18 ore. Il ritmo si ripete quotidianamente.

Conservazione, pulizia

In caso di mancato utilizzo, riporre l’articolo a temperatura ambiente senza battere in un luogo asciutto e pulito. Non pulire l’interno dell’articolo.
IMPORTANTE! Non utilizzare mai detergenti aggressivi.

Smaltimento

 Una volta che l’articolo diventa inutilizzabile, non gettarlo nei rifiuti domestici, ma smaltirlo correttamente nel pieno rispetto dell’ambiente. È possibile ottenere informazioni sui punti di raccolta e sui loro orari di apertura presso l’ufficio amministrativo competente. Le batterie difettose o usate devono essere riciclate in conformità alla direttiva 2006/66/CE e successive modifiche.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty. With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail. Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible. We will be personally available to discuss the situation with you. Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge. IAN: 323315_1901

 Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IT/CH

IT/CH

GB

GB

GB

GB

GB

GB

GB